



# Programm A-QUA<sub>CH</sub> der SGAR/SSAR

## Monitoring der AnästhesieQUALität in der Schweiz

Bern / Winterthur, Januar 2019

## Neuerungen rund um A-QUA<sub>CH</sub>, Update 2019

Das A-QUA Portal der Firma ProtecData AG wurde 2018 überarbeitet und deutlich erweitert. Das Portal mit den neuen Funktionalitäten wurde ausführlich getestet und ist nun für Sie ab sofort betriebsbereit. Lassen Sie sich überraschen und testen Sie noch heute die neue A-QUA Plattform! Die Neuerungen betreffen vor allem die patientenbezogenen Daten über die einzelnen Anästhesien, Services und Dienste (Teil 2 von A-QUA).

Sämtliche Informationen zum Programm A-QUA und spezifisch zu den instituts- und patientenbezogenen A-Daten finden Sie auf der [SGAR/SSAR Website](#) sowie auf der [A-QUA Plattform von ProtecData AG](#).

### 1. Institutsbezogene Daten (Strukturdaten)

Die Kommission für Daten und Qualität (KDO) fordert Sie höflich auf, die **Strukturdaten 2018** Ihrer Abteilung/Institution **bis zum 31.03.2019** in das A-QUA Portal der Firma ProtecData AG einzugeben.

Sobald alle Abteilungen Ihre Daten geliefert und die Daten von der KDO kontrolliert wurden, werden wir die Benchmarkreports ab dem 4. Quartal 2019 freischalten.

Die Teilnahme am ersten Teil von A-QUA (Strukturdaten) ist und bleibt kostenlos! Diese Basiserhebung wird von der SGAR/SSAR allen Abteilungen und Institutionen dringend empfohlen und ist für sämtliche Weiterbildungsstätten verpflichtend. Das Hosting Ihrer Strukturdaten, deren Kontrolle und die Generierung von Strukturdatenreports sind ein Service unserer Fachgesellschaft.

Folgende Dokumente geben Ihnen die wichtigsten und aktuellen Informationen:

- **Datensatz Teil 1 A-QUA; Wegleitung (neu)** zur Eingabe ihrer jährlichen Strukturdaten
- Definitionen der **perioperativen Prozesszeiten** inkl. **weitere Informationen**
- **Weiterführende Informationen** zu A-QUA inkl. FAQ und A-QUA Workshop vom Jahreskongress 2018 (neu)

### 2. Patientenbezogene Daten (Leistungs-, Prozess- und Qualitätsdaten)

Auch die Teilnahme am zweiten Teil von A-QUA (Leistungs-, Prozess- und Qualitätsdaten) wird von der SGAR/SSAR allen Abteilungen dringend empfohlen und ist für sämtliche Weiterbildungsstätten ab spätestens 2022 verpflichtend.

Per Anfang 2019 wurde die **A-QUA Codierung** überarbeitet und die **Schnittstellenspezifikation** zur Übermittlung der Datensätze an A-QUA im Kapitel 3.1. (Kopf/Identifikation) angepasst. Die Leistungsnummer (LNR) dient neu der eindeutigen Identifikation einer Anästhesieleistung – die LNR muss also künftig innerhalb der Institution die Anästhesieleistung eindeutig identifizieren.

Folgende Dokumente auf unseren Websites geben Ihnen die wichtigsten und aktuellen Informationen:

- **Datensatz Teil 2 A-QUA; Wegleitung (neu)** zu Erfassen und Übermitteln Ihrer Daten, Reporting
- Definitionen der **perioperativen Prozesszeiten** inkl. **weitere Informationen**
- Definitionen der **Dringlichkeit**
- **Eingriffscodierung** (A-QUA Codierung, **überarbeitet**); **Wegleitung** zur Codierung
- **Weiterführende Informationen** zu A-QUA inkl. FAQ und A-QUA Workshop vom Jahreskongress 2018 (neu)
- **Schnittstellenspezifikation (angepasst)**, zu beziehen unter [a-qua@healthbase.ch](mailto:a-qua@healthbase.ch)



# Programme A-QUA<sub>CH</sub> de la SSAR

## Monitorage de la qualité de l'anesthésie en Suisse

Berne / Winterthur, janvier 2019

## Nouveautés à propos de A-QUA, Update 2019

En 2018, le portail A-QUA de ProtecData AG a été mis à jour et étendu. Les nouvelles fonctions du portail ont été vérifiées en détail et sont prêtes à l'emploi pour vous. Les innovations touchent en particulier les données concernant les anesthésies et services des patients individuels (deuxième partie A-QUA).

Toutes les informations sur le programme A-QUA et des informations spécifiques sur les données de l'Institut et des patients peuvent être trouvées sur [le site Web SGAR/SSAR](#) et sur la [plate-forme A-QUA de ProtecData](#).

### 1. Données concernant l'institution (Données structurelles)

La Commission pour la Qualité et le contrôle des Données (CQD), vous invite à enregistrer **les données structurelles 2018** de votre département / institution **jusqu'au 31.03.2019** via le portail A-QUA de ProtecData.

Lorsque toutes les structures auront envoyé leurs données et que celles-ci auront été vérifiées par la CQD, les rapports de benchmarking seront mis à disposition à partir du 4ème trimestre **2019**.

La participation à la première partie d'A-QUA (données structurelles) est et reste gratuite ! Cette récolte de données de base est fortement recommandée par la SSAR à tous les départements/institutions et est obligatoire pour tous les centres de formation. Le service d'hébergement des données structurelles, leur contrôle et la création des rapports sont un service de notre société.

Les documents suivants vous donnent les informations contextuelles et actuelles:

- **Données de la première partie A-QUA;**  
**Instruction (nouveau)** pour entrer vos données structurelles annuelles
- **Définitions des processus temps péri-opératoire** et informations ultérieures
- **Informations complémentaires** à propos de A-QUA, incluant FAQ et les présentations A-QUA lors du congrès annuel de la SSAR 2018 **(nouveau)**

### 2. Données concernant les patients (prestation, processus et qualité)

La participation à la deuxième partie d'A-QUA (Données de prestation, du processus et de qualité) est également fortement recommandée par la SSAR et sera obligatoire d'ici 2022 au plus tard pour tous les centres de formation.

Au début de 2019, le **codage A-QUA** a été révisé et la **spécification d'interface** pour la transmission des enregistrements de données à A-QUA au chapitre 3.1. (tête / identification) à été ajustée. Le numéro de la prestation (LNR) est désormais utilisé pour identifier précisément la prestation d'anesthésie - à l'avenir, le LNR doit donc clairement identifier la prestation d'anesthésie au sein de l'institution.

Les documents suivants sur nos sites web vous donnent les informations contextuelles et actuelles:

- **Données de la deuxième partie A-QUA;**  
**Instruction (nouveau)** pour collecter et soumettre vos données, rapports
- Définitions des **temps du processus péri-opératoire** et informations ultérieures
- Définitions d'**urgence**
- **Codage des interventions** (Codage A-QUA, **révisé**) et instruction à propos du codage
- **Informations complémentaires** à propos de A-QUA, incluant FAQ et les présentations A-QUA lors du congrès annuel de la SSAR 2018 **(nouveau)**
- **Spécification d'interface (adaptée)** disponible à [a-qua@healthbase.ch](mailto:a-qua@healthbase.ch)



# Programma A-QUA<sub>CH</sub> della SGAR/SSAR

## Monitoraggio della qualità dell'anestesia in Svizzera

Berna / Winterthur, gennaio 2019

### Novità a proposito di A-QUA, Update 2019

Durante il 2018 il portale A-QUA di ProtecData AG è stato aggiornato e ampliato. Le nuove funzioni del portale sono state verificate in modo approfondito e sono pronte all'utilizzo per voi. Le novità riguardano in particolar modo i dati riguardanti le anestesie e i servizi dei pazienti individuali (seconda parte A-QUA).

Tutte le informazioni sul programma A-QUA e le informazioni specifiche sull'Istituto e sui dati relativi ai pazienti sono reperibili sul [sito Web SGAR/SSAR](#), nonché sulla [piattaforma A-QUA di ProtecData AG](#).

#### 1. Dati riguardanti l'istituzione (Dati strutturali)

La commissione per i dati e la qualità (CDQ) vi invita gentilmente a registrare, tramite il portale A-QUA di ProtecData AG, i **dati strutturali 2018** del vostro reparto/istituzione **entro il 31.03.2019**.

Quando tutte le strutture avranno inviato i propri dati e quest'ultimi saranno stati controllati dalla CDQ, a partire dal 4° trimestre 2019 verranno messi a disposizione i report di benchmarking.

La partecipazione alla prima parte di A-QUA (dati strutturali) è e rimane gratuita! Questa raccolta di dati di base è caldamente raccomandata dalla SGAR/SSAR a tutti i reparti/istituzioni ed è obbligatoria per tutti i centri di formazione. Il servizio di hosting dei dati strutturali, il loro controllo e la creazione dei reports che li riguardano, sono un servizio della nostra società.

I seguenti documenti vi informano sulle nozioni di base più importanti e attuali:

- **Variabili A-QUA prima parte; istruzione (nuovo)** per inserire i dati strutturali annuali
- **Definizioni dei tempi di procedura chirurgica** incluse ulteriori informazioni
- **Informazioni complementari** a proposito di A-QUA, incluse FAQ e le presentazioni al congresso annuale 2018 della SGAR/SSAR (nuovo)

#### 2. Dati riguardanti i pazienti (Dati di prestazione, del processo e di qualità)

Anche la partecipazione alla seconda parte di A-QUA (dati di prestazione, del processo e di qualità) è fortemente raccomandata dalla SGAR/SSAR e sarà obbligatoria al più tardi dal 2022 per tutti i centri di formazione.

All'inizio del 2019 è stata rivista la **codifica A-QUA** e le **specifiche di interfaccia** per la trasmissione dei record di dati ad A-QUA nel capitolo 3.1. (Testa / identificazione) regolato. Il numero di prestazione (LNR) è ora utilizzato per identificare in modo univoco la prestazione di anestesia: in futuro, il LNR dovrà identificare chiaramente la prestazione di anestesia all'interno dell'istituto.

I seguenti documenti sui nostri siti web vi informano sulle nozioni di base più importanti e attuali:

- **Variabili A-QUA seconda parte; Istruzione (nuovo)** per raccogliere e trasmettere i dati, Reporting
- **Definizioni dei tempi di procedura chirurgica** incluse ulteriori informazioni
- **Definizioni del grado d'urgenza**
- **Codifica degli interventi** (Codifica A-QUA, rivista) inclusa l'istruzione inerente la codifica
- **Informazioni complementari** a proposito di A-QUA, incluse FAQ e le presentazioni al congresso annuale 2018 della SGAR/SSAR (nuovo)
- **Specifiche di interfaccia (adattate)**, disponibili su [a-qua@healthbase.ch](mailto:a-qua@healthbase.ch)